

# **DOHODA O SPOLUPRÁCI**

uzatvorená dňa 13.5. 2013 medzi

**GLIWICKOU VYSOKOU ŠKOLOU PODNIKATELSKOU**

ul. Bojkowska 37, 44-100 Gliwice,

Poľská republika

v zastúpení

dr inž. Tadeusz Grabowiecki, prof. GWSP, rektor

a

**FAKULTOU HUMANITNÝCH VIED**

**UNIVERZITY MATEJA BELA V BANSKEJ BYSTRICÝ**

Tajovského 40, 974 01 Banská Bystrica,

Slovenská republika

v zastúpení

doc. Mgr. Vladimír Biloveský, PhD., dekan

(ďalej len „Zmluvné strany”)

## **Čl. 1**

Zmluvné strany vyhlasujú, že budú spolupracovať za účelom rozvoja vzájomných kontaktov a aktivít.

## **Čl.2**

Zmluvné strany sa zaväzujú:

1. spoločne pracovať pri propagácii vedy,

2. spoločne realizovať výskumné a vydavateľské projekty (aj také, ktoré budú mať pridelené čísla ISBN a ISSN každej zo Zmluvných strán), vrátane vydávania spoločných publikácií, ako sú monografie, vysokoškolské učebnice a iné,
3. spoločne iniciovať a organizovať kultúrne podujatia,
4. organizovať spoločné pracovné stretnutia, medzinárodné konferencie a semináre,
5. vymieňať si vydávané publikácie, vedecké materiály a iné publikačné výstupy bez nároku na odplatu,
6. zverejňovať na internetových stránkach informácie o uzatvorení zmluvy a spoločných aktivitách.

### **Čl.3**

V prípade, že jedna zo Zmluvných strán bude organizovať alebo spoluorganizovať konferencie, semináre, pracovné stretnutia, nebude vyberať poplatky od účastníkov druhej zmluvnej strany. Zmluvné strany nebudú vyberať poplatky od autorov, ktorých články budú uverejnené v publikáciách jednej zo Zmluvných strán.

### **Čl.4**

Zmluvné strany sa budú navzájom informovať o pripravovaných plánoch týkajúcich sa vyššie uvedených oblastí činnosti.

### **Čl.5**

Zmeny Dohody sú možné len formou písomných dodatkov k nej.

### **Čl.6**

Táto Dohoda nadobúda platnosť dňom jej podpísania zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po jej zverejnení v Centrálnom registri zmlúv podľa platnej legislatívy SR. Táto dohoda sa uzatvára sa na dobu neurčitú s možnosťou jej vypovedania ktoroukoľvek zo zmluvných strán v trojmesačnej výpovednej lehote po splnení zmluvných záväzkov.

Vypovedanie Dohody sa musí vykonať písomnou formou.

## Čl.7

Dohoda bola vyhotovená v dvoch rovnopisoch v jazyku slovenskom a poľskom (po jednom pre každú zo Zmluvných strán).

dr inž. Tadeusz Grabowiecki, prof.  
rektor

doc. Mgr. Vladimír Biloveský, PhD.  
dekan